

No. 46980. Germany and Central African Economic and Monetary Community

AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND THE CENTRAL AFRICAN ECONOMIC AND MONETARY COMMUNITY CONCERNING FINANCIAL COOPERATION IN 2008. YAOUNDÉ, 23 SEPTEMBER 2009 [*United Nations, Treaty Series*, vol. 2637, I-46980.]

EXCHANGE OF NOTES CONSTITUTING AN ARRANGEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND THE CENTRAL AFRICAN ECONOMIC AND MONETARY COMMUNITY (CEMAC) CONCERNING FINANCIAL COOPERATION -- HIV/AIDS PREVENTION IN CENTRAL AFRICA -- ACCOMPANYING MEASURE. YAOUNDÉ, 21 NOVEMBER 2012, AND BANGUI, 12 DECEMBER 2012

Entry into force: 12 December 2012 by the exchange of the said notes, in accordance with their provisions

Authentic texts: French and German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Germany, 29 July 2013

Not published in print, in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

N° 46980. Allemagne et Communauté économique et monétaire d'Afrique centrale

ACCORD DE COOPÉRATION FINANCIÈRE ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE ET LA COMMUNAUTÉ ÉCONOMIQUE ET MONÉTAIRE DE L'AFRIQUE CENTRALE 2008. YAOUNDÉ, 23 SEPTEMBRE 2009 [*Nations Unies, Recueil des Traités*, vol. 2637, I-46980.]

ÉCHANGE DE NOTES CONSTITUANT UN ARRANGEMENT ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE ET LA COMMUNAUTÉ ÉCONOMIQUE ET MONÉTAIRE DE L'AFRIQUE CENTRALE (CEMAC) RELATIF À LA COOPÉRATION FINANCIÈRE -- PRÉVENTION VIH-SIDA EN AFRIQUE CENTRALE -- MESURE D'ACCOMPAGNEMENT. YAOUNDÉ, 21 NOVEMBRE 2012, ET BANGUI, 12 DÉCEMBRE 2012

Entrée en vigueur : 12 décembre 2012 par l'échange desdites notes, conformément à leurs dispositions

Textes authentiques : français et allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : Allemagne, 29 juillet 2013

Non disponible en version imprimée, conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.